

第 32 回(2017 年)異文化コミュニケーション学会年次大会案内

大会テーマ:「公正な社会への変革をめざして:内なる多様性を再考する」

2017年10月7日&8日、上智大学(四谷キャンパス、東京)

異文化コミュニケーション学会は上記のテーマで、第 32 回年次大会を 2017 年 10 月 7 日(土)、8 日(日)に上智大学(四谷キャンパス、東京都)で開催いたします。

今年の年次大会では、日本で社会的公正をめざす上でヒントとなるよう、北米における差別について考察を深めてこられた研究者お二人を招聘いたします。基調講演には白人特権(ホワイト・プリビレッジ)の概念を北米に広めた Peggy McIntosh 先生(Ph.D. 米国ウェルズリーカレッジ Wellesley Centers for Women)及び白人人種的アイデンティティ発達理論を展開し、差別の心理学研究に新たな視点を提示された Janet E. Helms 先生(Ph.D. 米国ボストンカレッジ Institute for the Study and Promotion of Race and Culture 所長)をお迎えします。

大会の事前申込締切は 2017 年 9 月 15 日(金)です。また、大会の事前申込のための入会申込締切(入会申込書必着)2017 年 8 月 28 日(月)です。

大会前の 10 月 6 日(金)にはプレカンファレンス・フィールドワークとして東京都墨田区の皮革産業を中心に発展した部落コミュニティを訪れます。こちらは先着 20 名とさせていただきます。申込み方法については下記をご覧ください。是非、ご参加下さい。

冊子版の大会抄録は当日年次大会会場にて配布いたします。PDF 版の大会抄録は、9 月上旬に本学会のホームページからダウンロードできるように準備いたします。準備できましたら、学会メーリングリストで周知いたしますので、ご利用下さい。みなさまのご参加をお待ちしています。

大会委員長: 出口真紀子(上智大学)

Announcement for the 32th Annual Conference of SIETAR Japan Theme: “Diversity and Social Justice: Toward a More Inclusive Society” (October 7 & 8, 2017 at Sophia University, Yotsuya, Tokyo)

SIETAR Japan will hold its 32th Annual Conference on Saturday, October 7th (Sat.) and 8th (Sun.), 2017 at Sophia University, Yotsuya, Tokyo.

This year, we have invited two scholars from the U.S.—Dr. Janet E. Helms, Director for the Institute for the Study and Promotion of Race and Culture, as well as Dr. Peggy McIntosh, Associate Director for the Wellesley College Centers for Women—to discuss White Privilege and racial identity theories so that we can gain further insight into how these constructs can be applied to the Japanese context.

The deadline for the conference pre-registration is Friday, September 15. If you are not yet a SIETAR Japan member and would like to apply for the member conference rate, the deadline for membership application is Monday, August 28th.

We also have planned an illuminating pre-conference field trip to visit Tokyo’s Buraku community in the Sumida Ward of Tokyo, the home of many Burakumin and the center of Tokyo’s leather industry, on Friday, October 6th (see next page for details on how to register).

The printed version of the Conference Proceedings will be available for you to pick up at the conference site. The PDF version will be available for downloading from the SIETAR Japan website in early September. We will inform you through the SIETAR Japan mailing list when it is ready. We look forward to seeing many of you at the conference!

Conference Director: Makiko Deguchi (Sophia University)

大会申込み・参加費のご案内

大会参加者の方は、振込用紙にて参加費の事前振り込みをお願いします（9月15日（金）まで）。振り込みをもって事前申し込み完了となります。尚、振込済みの参加費については原則返金しません。新しく会員になる場合、8月28日（月）までに必着で入会申込書（ホームページよりダウンロードしてご利用下さい）を学会事務局までお送り下されば、事前振込の会員資格が得られます。学部生は無料です。

事前振込み（9/15以前）：会員 5000円 非会員 7000円 大学院生 2000円
懇親会費 5000円
当日支払： 会員 7000円 非会員 9000円 大学院生 3000円
懇親会費：6000円

*海外在住参加者：9/15までに sietar-conf@bunken.co.jp へてに「事前申し込み」のメールをお送り下さい。当日会場にて「事前参加費」を支払えば参加できます。

*非会員参加者：HP掲載の必要項目を振込用紙に記入し郵便局より振り込んで下さい。

*ヘルプ・デスク：異文化コミュニケーション学会 大会事務局
sietar-conf@bunken.co.jp

Conference Registration Fee

Please pay the conference fee by September 15th (Fri.). Early registration will be completed when your payment is confirmed. The fee once paid will not be generally refunded. If you are not a member, please download the registration form and send the completed form to SIETAR Japan Office via email by August 28th (Mon.). There is no charge for undergraduate students.

Early Registration Conference Fee (payment before September 15th)

Member: ¥5000 Non-Member: ¥7000 Graduate Student: ¥2000

Welcome Party: ¥5000

On-Site Conference Fee (payment on the conference day)

Member: ¥7000 Non-Member: ¥9000 Graduate Student: ¥3000

Welcome Party: ¥6000

* Overseas participants: Send an email with the subject named “Early registration” to sietar-conf@bunken.co.jp before September 15th, then you can pay an early bird fee at the conference site.

* Non-Member participants: Please fill out a postal transfer form and send your fee at the post office.

* *Help desk: SIETAR Japan Conference Office email: sietar-conf@bunken.co.jp*

異文化コミュニケーション学会 2017年度年次大会:
プレカンファレンスのご案内

プレカンファレンス・フィールドワーク：東京の被差別部落

異文化コミュニケーション学会は毎年プレ・カンファレンスでは日本の国内における多様な集団について学んでまいりました。「部落問題は関西にはあるが関東にはない」といった誤った固定観念が根強い中、「部落差別の解消の推進に関する法律(部落差別解消推進法)」が2016年12月16日から交付・施行され、部落出身者に対する差別意識が根強く残っている現状をより深く理解するために今年は東京にある被差別部落へのフィールドワークを企画しました。東京最大の皮革産業地帯である墨田区木下川地区を訪ね、皮革産業を軸に被差別部落が作られてきた歴史や今日に至る状況、皮革産業の実情、差別の実態と闘いの積み重ねなどを学びます。また近隣の荒川河川敷では、関東大震災時の朝鮮人虐殺を記録し慰霊する朝鮮人犠牲者追悼碑も訪れてお話を聞きます。

今回のフィールドワークでは部落解放同盟墨田支部、産業・教育資料室きねがわ、グループほうせんかの関係者及び企画・通訳には人権学習コレクティブにご協力いただきました。日本国内の差別問題に関心を持つ皆さんと一緒に現在も続く差別の実相を肌で知り、差別をなくすために闘いましょう。

日時： 2017年10月6日(金) 13時～17時 (17時現地解散)
集合： 13時 京成押上線「八広駅」前に集合 (改札を出たところ。改札は一つ)
東京駅から「八広駅」へは30分弱の時間がかかります。(乗り換え2回)
場所： 墨田区社会福祉会館(墨田区東墨田2-7-1 TEL03-3619-1051)
を中心に、荒川河川敷、木下川地区の資料室を巡り、関東大震災朝鮮人犠牲者追悼碑、地域・工場見学、社会福祉会館にて差別事件の説明があります。
言語： 日本語だが英語への同通あり(ワイヤレス・レシーバーにて)
企画： 人権学習コレクティブ
参加費： 1,000円(当日払い)
対象： 多様な社会や社会的公正、マイノリティに興味のある人
参加人数： 20名(先着順)
締切日： 9月22日(金)
担当： SIG Living within Diversity (LiDi) 富岡美知子

Living within Diversity (LiDi) とは?

2010年に誕生した「多様な文化やマイノリティ」に関心を持つメンバーのための SIETAR Japan のスペシャル・インタレスト・グループです。

スケジュール:10月6日(金)

13:00 京成線八広駅集合 (改札口は一つです。その改札を出たところで)
13:05 関東大震災朝鮮人犠牲者追悼碑での説明
13:20 部落フィールドワーク(数か所移動)
16:10 参加者の感想・意見交換
17:00 解散(夕食、希望者のみ)

申し込み方法

名前、所属、連絡先を明記の上メールで9月22日(金)までにお申し込みください。件名に「部落フィールドワーク」とお書きください。また英語への同通を必要と場合は同通必要とお書きください。先着20名の方には決定通知を差し上げます。20名を超えた場合にもその旨申込者全員にお知らせいたします。

申し込み先： 富岡美知子(LiDi) tomiokami@yahoo.co.jp

Lisa Rogers (LiDi) lisafrog@gmail.com

2017 Annual Conference of SIETAR Japan Pre-Conference Fieldwork in Tokyo's Buraku Community

SIETAR Japan has made a consistent effort to organize our pre-conference events around deepening our understanding of Japan's minority populations including foreign residents, indigenous populations, and ethnic minorities. With the passing of the enactment of the Act on the Promotion of the Elimination of Buraku Discrimination in December, 2016, we will focus our fieldwork on further understanding the Buraku community in Tokyo. Even though the general public often incorrectly believes that Buraku issues are a Kansai issue, Sumida Ward in Tokyo is home to a large Buraku population as well as Zainichi Koreans. In this fieldwork, we will visit the Kinogawa district to learn about the history of the largest leather industry district in Tokyo and how the Buraku community developed around it. We will also visit the local historical society and museums, highlighted by talks from various experts. Finally, we will visit the memorial monument for the massacre of Zainichi Koreans during the 1923 Great Kanto Earthquake.

This thought-provoking tour was made possible by the generous help of the Social Justice Learning Collective and the Tokyo Buraku Liberation League. I am sure this fieldwork will give us invaluable insight into the issue of Japan's Buraku community past and present. I hope that many of you can join us!

- Date and Time:** Friday, October 6th from 1pm to 5:00 pm
Meeting Place: Yahiro Station on Keisei Oshiage Line
Language: Japanese but simultaneous interpretation into English is provided via wireless receiver (please indicate if you would like to request this service when you sign up via email).
Participants: Anyone interested in social justice, diversity, and minorities in Japan
Number of participants: 20 people (the first 20 applicants—first come first basis)
Deadline for application: Friday, September 22, 2017
Person in charge: Michiko Tomioka & Lisa Rogers, SIG Living within Diversity

Living within Diversity (LiDi) is a special interest group of SIETAR concerned with cultural diversity and minorities, and was established in 2010.

Schedule for October 6th

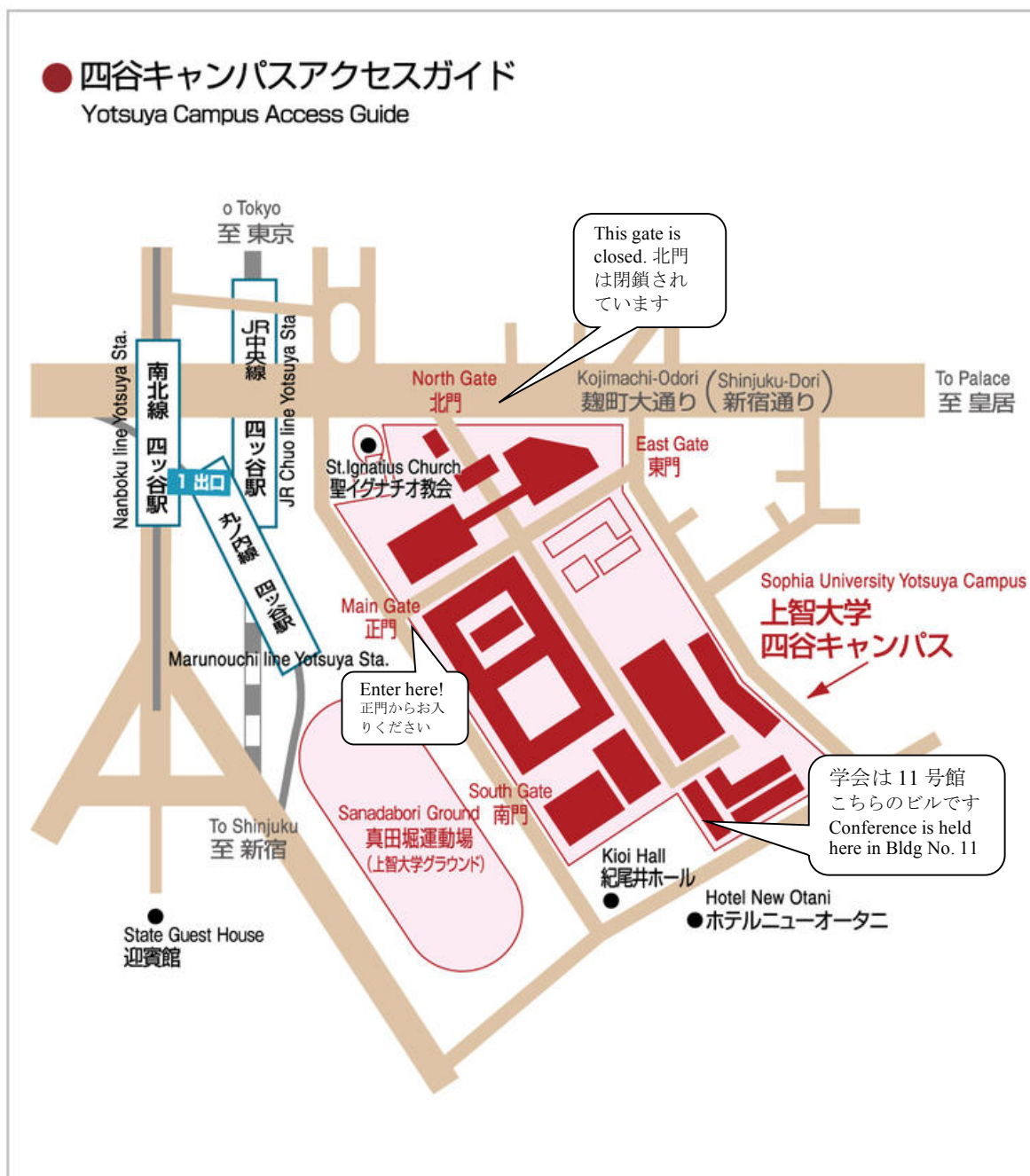
- 1:00pm Meet at Yahiro Station on Keisei Oshiage Line (There is only one wicket & exit)
Yahiro Station is about 30 minutes from Tokyo Station. You may need to change trains at least once depending on the route taken, so please plan accordingly.
1:05 Visit to the Memorial Monument of the Zainichi Korean Massacre of 1923
1:20 Tour around neighborhood (we will be walking)
4:10 Question and Answer time
5:00 End of fieldwork
5:30- Dinner (for those who are interested)

How to apply

Please e-mail your name, affiliation and contact information by Friday, September 22. Please title your e-mail "Pre-Conference Buraku Fieldwork." Please let us know if you would like to have a wireless receiver for simultaneous translation into English. We will reply to inform you whether your application was accepted or not (only the first 20 applications will be accepted).

E-mail address: tomiokami@yahoo.co.jp (Michiko Tomioka of LiDi), lisafrog@gmail.com (Lisa Rogers of LiDi)

上智大学へのアクセス Access to Sophia University
(7-1 Kioicho, Chiyoda-ku, Tokyo 102-8554, Japan)



Sophia University is located about a 5-minute walk from Yotsuya Station on the JR Chuo/Sobu Line, Namboku Subway Line, and the Marunouchi Subway Line.

Please enter through the **Main Gate** during the Conference (as the other gates are closed on weekends)

学会期間中は、正門からお入りください（週末は北門が閉鎖されております）。

キャンパスマップ(Link to campus map): http://www.sophia.ac.jp/eng/info/access/map/map_yotsuya

For more information, visit: http://www.sophia.ac.jp/eng/e_top/info/access